



**ANDERSEN  
PRODUCTS**

**Stérilisateurs à froid  
pour les vétérinaires**



**Stérilisez tous vos dispositifs médicaux impossibles à stériliser par autoclave**

Vous souhaitez stériliser vos instruments fragiles, sans risquer de les endommager ? Notre gamme de stérilisateurs à l'oxyde d'éthylène répond à vos besoins. Notre système de stérilisation est simple et fiable. Des milliers de cabinets vétérinaires dans le monde l'ont déjà adopté. La plupart de nos clients utilisent les stérilisateurs Andersen pour stériliser les articles suivants :



**Pincés  
LigaSure / Caiman**



**Champs, blouses  
et autres articles  
en textile**



**Appareils  
électriques et  
électroniques**



**Objets  
contaminés**

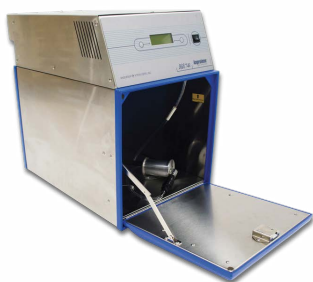


**Endoscopes  
et autres dispositifs  
à tubes longs**

Pour obtenir une liste plus complète d'articles compatibles avec la stérilisation à l'oxyde d'éthylène, consultez notre site Web <http://www.anderseneurope.fr>.

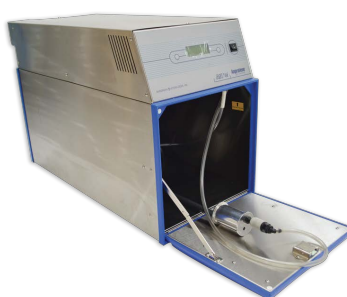
**Découvrez notre gamme de stérilisateurs Anprolene**

Les stérilisateurs de la gamme Anprolene existent en 3 tailles. Vous pourrez ainsi sélectionner le modèle le mieux adapté à vos besoins, selon votre spécialité.



**AN-74i**

Le stérilisateur Anprolene standard occupe un minimum d'espace puisqu'il peut tenir sur un plan de travail de 60 cm.



**AN-74ix**

Le stérilisateur Anprolene grand format permet de stériliser des dispositifs de grande taille (tels que le matériel de coelioscopie).



**AN-74j**

Le stérilisateur « Jumbo » est le plus grand des stérilisateurs Anprolene. Les endoscopes enroulés dans leur sac de stérilisation peuvent y être posés à plat.

## Avantages du système Andersen

- ✔ **Stérilisation à froid** : les stérilisateur Anprolene permettent de stériliser tous les instruments qui ne supportent pas la chaleur ou le trempage : pinces LigaSure / Caiman, moteurs, endoscopes, appareils photo, caméscopes, dispositifs en plastique, caoutchouc ou silicone...
- ✔ **Aération active** : les articles sont stérilisés et aérés dans la même chambre. A la fin du cycle de stérilisation, un flux d'air frais est projeté sur les articles de façon à éliminer tous résidus d'oxyde d'éthylène.
- ✔ **Simple à installer** : les stérilisateur Anprolene sont particulièrement simples à installer : il suffit en effet de les raccorder vers l'extérieur par l'intermédiaire d'un tuyau d'évacuation de 2,6 cm de diamètre. Aucun circuit d'eau ou de vide n'est nécessaire.
- ✔ **Respect de l'environnement** : à l'extérieur, l'oxyde d'éthylène réagit à l'humidité et forme des produits chimiques biodégradables. Les ampoules de gaz et les sacs de stérilisation peuvent être jetés avec les déchets ménagers.

## Vous recherchez un stérilisateur plus rapide ?



**EOGas<sup>®</sup>4**

L'EOGas Series 4 est un stérilisateur comportant un système d'aération actif, pour des cycles à 30 °C ou à 50 °C. Quatre cycles sont proposés, le plus rapide étant celui de **3 heures et demie à 50 °C**. L'EOGas Series 4 qui permet

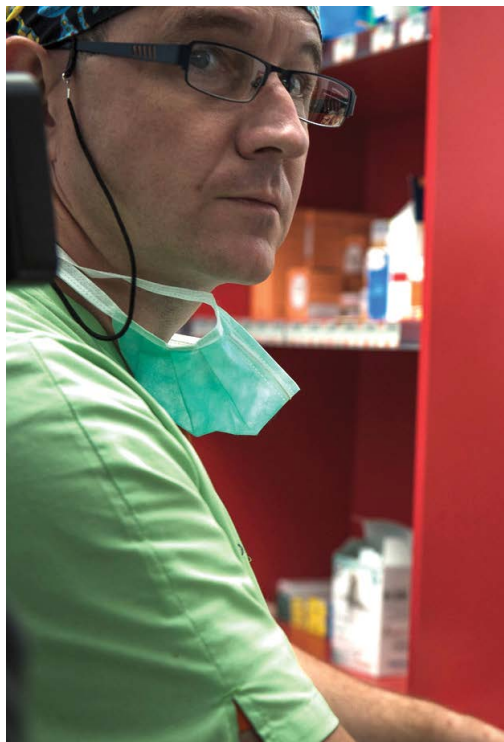
d'atteindre un Niveau d'assurance de stérilité (SAL) de  $10^{-6}$  est le plus rapide des stérilisateur à l'oxyde d'éthylène disponibles sur le marché.

## Réducteur AN-5100.11 pour Anprolene

L'utilisateur peut choisir de faire passer les gaz d'échappement par le **réducteur AN-5100.11**, présenté ci-contre. La cartouche de ce réducteur absorbe environ **99,9 % de l'oxyde d'éthylène** présent dans le flux d'échappement. Cela peut être nécessaire si une réglementation locale l'impose ou si l'utilisateur doit faire passer les gaz d'échappement par un système central au lieu de les envoyer directement vers l'extérieur.



## L'avis du Dr Sanspoux, vétérinaire à Bellac (Haute-Vienne)



Le Docteur Sanspoux, vétérinaire à Bellac, cherchait une alternative à la stérilisation aux pastilles de trioxyméthylène, méthode présentant des risques importants en termes de sécurité. Il a finalement opté pour un stérilisateur Anprolene.

« Après quelques recherches, nous avons trouvé le système Anprolene, régulièrement utilisé en milieu hospitalier. Il est basé sur le pouvoir stérilisant de l'Oxyde d'Ethylène (OE). Du fait de son état gazeux, l'OE diffuse rapidement et pénètre facilement les objets à stériliser, qui peuvent ainsi être emballés. Il permet la stérilisation à des températures tolérées par presque tous les matériaux, il est notamment actif à température ambiante, ce qui autorise l'utilisation sur des matériaux qui ne supporteraient pas la chaleur humide ou sèche comme les moteurs électriques. Malgré la toxicité de l'OE, le système de stérilisation proposé par Andersen Products est innovant et sûr. Il était donc évident que c'était la solution idéale au remplacement des pastilles de trioxyméthylène. Nous utilisons le matériel depuis fin 2015 avec satisfaction et surtout avec plus de sérénité car nous savons maintenant que les risques toxiques sont maîtrisés. »

**Photo : Valérie Teppe**